

МИНИСТЕРСТВО ОБРАЗОВАНИЯ РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ

БЕЛОРУССКИЙ  
ГОСУДАРСТВЕННЫЙ  
УНИВЕРСИТЕТ



ФАКУЛЬТЕТ  
СОЦИОКУЛЬТУРНЫХ  
КОММУНИКАЦИЙ

# ЛИНГВИСТИКА, ЛИНГВОДИДАКТИКА, ЛИНГВОКУЛЬТОРОЛОГИЯ:

актуальные вопросы  
и перспективы исследования

ПРОГРАММА  
III Международной научно-  
практической конференции

14 – 15 марта 2019 г.  
Минск, Беларусь



## ОРГКОМИТЕТ КОНФЕРЕНЦИИ

Председатель оргкомитета –	Важник Сергей Александрович, декан факультета социокультурных коммуникаций, кандидат филологических наук, доцент
Заместитель председателя –	Антоненко Александр Николаевич, заместитель декана по учебной и научной работе, кандидат биологических наук, доцент
Секретарь оргкомитета –	Хомцова Екатерина Валерьевна, преподаватель кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ
Координаторы конференции:	
Прохоренко Олеся Геннадьевна	– заведующий кафедрой компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ, кандидат педагогических наук
Копач Олег Игоревич	– кандидат филологических наук, доцент, доцент кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ
Долгова Анна Олеговна	– кандидат филологических наук, доцент, доцент кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ
Вострикова Ирина Юрьевна	– кандидат филологических наук, доцент, ФГБОУ ВО «Воронежский государственный университет»
Стрельникова Марина Анатольевна	– кандидат филологических наук, доцент, ФГБОУ ВО «Воронежский государственный университет»

### **Состав программного комитета:**

Блинкова Лидия Михайловна	– старший преподаватель кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ
Боричевская Анастасия Александровна	– старший преподаватель кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ
Воронович Валерий Викторович	– старший преподаватель кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ
Гончаренко Ольга Станиславовна	– преподаватель кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ
Дичковская Екатерина Анатольевна	– старший преподаватель кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ
Дубровская Елена Владимировна	– старший преподаватель кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ
Жевнерович Елена Эрнстовна	– старший преподаватель кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ
Завацкая Валентина Валерьевна	– старший преподаватель кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ
Сергиенко Ольга Олеговна	– преподаватель кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ
Ушакова Наталья Витальевна	– старший преподаватель кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ
Антоненко Евгения Александровна	– лаборант 1-ой кв. категории кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ
Ходонович Вероника Леонидовна	– лаборант 1-ой кв. категории кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики факультета социокультурных коммуникаций БГУ

## ПОРЯДОК РАБОТЫ КОНФЕРЕНЦИИ

14 марта 2019 г.

- 9.00—10.00** Регистрация участников конференции (ул. Курчатова 5, фойе).
- 10.00—10.10** Приветственное слово ректора Белорусского государственного университета, доктора педагогических наук, профессора **Короля Андрея Дмитриевича** (ул. Курчатова 5, ауд. 115).
- 10.10—13.05** Пленарные выступления (ул. Курчатова 5, ауд. 115).
- 13.05—13.50** Кофе-пауза (ул. Курчатова 5).
- 13.50—17.00** Выступления на секциях

**Секция 1.** Современные направления лингвистических исследований (ул. Курчатова 5, ауд. 404).

**Секция 2.** Традиции и инновации в преподавании языков и культур (ул. Курчатова 5, ауд. 420).

**Секция 3.** Языковая картина мира и взаимодействие культур (ул. Курчатова 5, ауд. 212).

**Секция 4.** Литературоведение, перевод и интерпретация текста (ул. Курчатова 5, ауд. 719).

15 марта 2019 г.

**10.30—11.50** Открытая лекция «*Время в художественной прозе Р. Киплинга: влияние индийской культуры*» (ул. Курчатова 5, ауд. 420).

Лектор: *Левицкий Андрей Эдуардович*, доктор филологических наук, профессор, Московский государственный университет им. М.В. Ломоносова,

**10.30—11.50** Лекция-презентация «Лингвоакустические ресурсы для аудиогидов» (ул. Курчатова 5, ауд. 404).

Модераторы: *Гецевич Юрий Станиславович*, заведующий лабораторией распознавания и синтеза речи ОИПИ НАН Беларуси, канд. техн. наук; *Русецкая Эвелина Владимировна*, *Густинович Павел Александрович*, *Бакунович Андрей Алексеевич*.

**12.00—13.00** Кофе-пауза (ул. Курчатова 5).

**14.00—15.00**

Экскурсия в Белорусский государственный музей истории Великой Отечественной войны  
(просп. Победителей, 8).

**15.00—15.20**

Подведение итогов конференции

### **РЕГЛАМЕНТ РАБОТЫ**

Доклад на пленарном заседании – **до 25 минут**

Доклад на секциях – **до 10 минут**

## **ОТКРЫТИЕ КОНФЕРЕНЦИИ**

(ул. Курчатова 5, ауд. 115)

Приветственное слово ректора Белорусского государственного университета, доктора педагогических наук, профессора

**Короля Андрея Дмитриевича**

## **ПЛЕНАРНЫЕ ВЫСТУПЛЕНИЯ**

(ул. Курчатова 5, ауд. 115)

**10:10-10:35** *Топузов Олег Михайлович*, директор Института педагогики Национальной академии педагогических наук Украины, доктор педагогических наук, профессор, член-корреспондент НАПН Украины

*Научно-методическое обеспечение реформы общего среднего образования в Украине*

**10:35-11:00** *Мечковская Нина Борисовна*, Белорусский государственный университет, доктор филологических наук, профессор

*«Речевые функции» или «иллокутивные силы»? Два подхода к изучению языковой прагматики*

**11:00-11:25** *Никулина Елена Александровна*, Московский педагогический государственный университет, заведующий кафедрой фонетики и лексики английского языка Института иностранных языков, доктор филологических наук, профессор

*Современные английские фразеологизмы в поликодовом пространстве*

**11:25-11:50** *Конюшкевич Мария Иосифовна*, Гродненский государственный университет имени Янки Купалы, доктор филологических наук, профессор

*Несколько размышлений о парадигме лингвистики в век информационного развития*

**11:50-12:15** *Фрейдина Елена Леонидовна*, Московский педагогический государственный университет, доктор филологических наук, профессор *Первезенцева Оксана Анатольевна*, Московский педагогический государственный университет, кандидат филологических наук, доцент;

*Интонация и контекст в практике обучения речевому общению на английском языке*

**12:15-12:40** *Кудреватых Ирина Петровна*, Белорусский государственный педагогический университет имени Максима Танка, доктор филологических наук, профессор

*Интерпретация художественного текста как результат текстовых ассоциаций*

**12:40-13:05** *Баркович Александр Аркадьевич*, Минский государственный лингвистический университет, доктор филологических наук, доцент

*Информационная лингвистика и лингвоинформационность в аспекте методологии*

## СЕКЦИЯ 1.

### **СОВРЕМЕННЫЕ НАПРАВЛЕНИЯ ЛИНГВИСТИЧЕСКИХ ИССЛЕДОВАНИЙ**

(ул. Курчатова 5, ауд. 420)

**Председатель:** Копач Олег Игоревич, доцент кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики, кандидат филологических наук, доцент.

**Сопредседатель:** Головня Анастасия Ивановна, доцент кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики, кандидат филологических наук, доцент.

1. *Yang Yang*, Henan University of Science and Technology, China

#### ***A Comparative Study Of Chinese And Russian Interjections***

2. *Архипова Ольга Андреевна*, Смоленский государственный медицинский университет Министерства здравоохранения Российской Федерации; *Поведская Ольга Алексеевна*, Смоленский государственный медицинский университет Министерства здравоохранения Российской Федерации

#### ***Изучение влияния традиций немецкой научной мысли на формирование русской медицинской терминологии***

3. *Воронович Валерий Викторович*, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра компьютерной лингвистики и лингводидактики, ст. преподаватель

#### ***Суадносiны апiсальных прэдыкатаў з фразеалагiзмамi i свабоднымi словазлучэннямi***

4. *Гараева Алсу Мансуровна*, Казанский (Приволжский) федеральный университет, лаборант

#### ***Регулирование языковой политики в Республике Татарстан: трансформация статуса татарского языка как «государственного»***

5. *Головня Анастасия Ивановна*, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра компьютерной лингвистики и лингводидактики, кандидат филологических наук, доцент

#### ***Системность взаимосвязи появления грамматической омонимии в языке с симметрией/ асимметрией***

6. *Добровольская Марина Борисовна*, Запорожский национальный университет

#### ***Методология исследования имплицитной оценки***

7. *Зяноўка Яўгенія Сяргеёўна*, Цэнтр даследаванняў беларускай культуры, мовы і літаратуры НАН Беларусі, аспірант

***Культура маўлення: узаемасувязь інтанацыі і знакаў прыпынку***

8. *Костенко Вікторія Геннадзевна*, Украінская медыцынская стоматалагічная акадэмія, кафедра іностранных моў з лацінскім моўным і медыцынскай тэрміналогіяй, кандыдат філалагічных навук, дацэнт

***Стратэгія інфармавання ў тэкстах дакументаў аб інфармаваным згодзе на стоматалагічнае лячэнне***

9. *Кукушынава Елена Николаевна*, Філіял Ростовага дзяржаўнага ўніверсітэта шляхоў злучэння ў горадзе Воронеж, кандыдат філалагічных навук

***Маркеры прафесійнай ідэнтычнасці ў самаідэнтыфікуючых высказваннях***

10. *Міластая Александра Ивановна*, Северо-Кавказскі федэральны ўніверсітэт, кафедра тэорыі і практыкі перавада, кандыдат філалагічных навук, дацэнт

***Когнітыўныя і сінергетычныя асновы апісання моўных з'яўленняў: ўмовы магчымасці ўзаімадапаўняльнасці***

11. *Нізамова Лілія Равільевна*, Казанскі федэральны ўніверсітэт, кандыдат сацыялагічных навук, дацэнт кафедры агульнай і этнічнай сацыялогіі

***Білінгвізм у Рэспубліцы Татарстан: масовае ўспрыяццё і ўстаноўкі***

12. *Нікалава Таццяна Геннадзевна*, Самарскі дзяржаўны сацыяльна-педагагічны ўніверсітэт, кафедра іностранных моў, кандыдат філалагічных навук, дацэнт

***Асноўныя шляхі адукацыі семантычна складаных прапозіцый у сучасным англійскім мове***

13. *Нурутдынова Аіда Наіл'евна*, Казанскі федэральны ўніверсітэт, кандыдат сацыялагічных навук, дацэнт кафедры агульнай і этнічнай сацыялогіі

***Мовы малочысленных народаў Рэспублікі Татарстан: дзяржаўная падтрымка і агульныя ўстаноўкі***

14. *Агароднікова Светлана Васильевна*, Беларускі дзяржаўны эканамічны ўніверсітэт

***Формы існавання нацыянальнай мовы. Адметнасці і ўласцівасці літаратурнай мовы***

15. *Олейников Томас Владимирович*, Белорусский государственный педагогический университет имени Максима Танка, кафедра языкознания и лингводидактики, магистр педагогических наук, аспирант

***Теория речевых актов : история вопроса***

16. *Петухова Ольга Васильевна*, Инженерный институт Запорожского национального университета, преподаватель

***К вопросу упорядочения украинской металловедческой терминологии***

17. *Руденко Елена Николаевна*, Белорусский государственный университет, доктор филологических наук, профессор

***Две стратегии лингвокогнитивных исследований***

18. *Соколова Марина Анатольевна*, Московский педагогический государственный университет, кафедра фонетики и лексики английского языка, кандидат филологических наук, доцент

***К вопросу об исследовании политической лексики с позиций структурно-семантического подхода***

19. *Соловьёва Анастасия Александровна*, Белорусский государственный университет, филологический факультет, кафедра теоретического и славянского языкознания, аспирант 1-ого года обучения

***Непроизводные обозначения денег, платежей и финансовых операций в русском языке: соотношение исконных и заимствованных слов***

20. *Солошенко Маргарита Артемовна*, Санкт-Петербургский политехнический университет Петра Великого, старший преподаватель

***Когнитивные основания лексико-семантического варьирования в семантике английского языка (на примере глаголов *feel, sense, perceive*)***

21. *Стройков Сергей Александрович*, Самарский государственный социально-педагогический университет, кафедра иностранных языков, кандидат филологических наук, доцент

***Электронный гипертекст как объект лингвистического исследования***

22. *Сытько Анна Васильевна*, Минский государственный лингвистический университет, зав. кафедрой фонетики и грамматики немецкого языка, кандидат филологических наук, доцент

***Модальные источники деонтических высказываний в публичной речи немецких политиков***

23. *Наталья Даргель*, Белорусский государственный университет, студентка; *Ульяна Сильванович*, Белорусский государственный университет, студентка

***Лингвистические особенности британского варианта английского языка (в сравнении с американским и австралийским вариантами)***

24. *Мария Небышинец*, Белорусский государственный университет, студентка

***Терминологизация и детерминологизация лексики как способы обогащения английского языка***



## СЕКЦИЯ 2.

### ТРАДИЦИИ И ИННОВАЦИИ В ПРЕПОДАВАНИИ ЯЗЫКОВ И КУЛЬТУР

(ул. Курчатова 5, ауд. 404)

**Председатель:** Долгова Анна Олеговна, доцент кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики, кандидат филологических наук, доцент.

**Сопредседатель:** Блинкова Лидия Михайловна, старший преподаватель кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики.

1. *Асмагамбетова Батима Мирамбаевна*, Евразийский национальный университет им. Л.Н. Гумилёва, кандидат педагогических наук, доцент

#### *Современные подходы к обучению русскому языку в школах Казахстана*

2. *Блинкова Лидия Михайловна*, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра компьютерной лингвистики и лингводидактики, старший преподаватель

#### *Planning EFL Listening Comprehension Classes*

3. *Боричевская Анастасия Александровна*, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра компьютерной лингвистики, ст. преподаватель; *Дубровская Елена Владимировна*, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра компьютерной лингвистики, ст. преподаватель

#### *Использование социальных технологий при организации самостоятельной работы на примере метода “case study”*

4. *Воробьева Екатерина Анатольевна*, Образовательный центр 2English

#### *Инструменты геймификации LMS как средство повышения мотивации к изучению английского языка (на примере LangLion)*

5. *Гордиенко Ирина Алексеевна*, кандидат филологических наук, свободный исследователь

#### *Методы обучения иностранному языку и формирование вторичной языковой личности*

6. *Джух Елена Николаевна*, Гродненский государственный университет имени Янки Купалы, старший преподаватель кафедры романо-германской филологии; *Сенина Елена Геннадьевна*, Гродненский государственный университет имени Янки Купалы, старший преподаватель кафедры иностранных языков

***Использование открытых эвристических заданий как средство развития креативного мышления студентов языковых профилей***

7. Долгова Анна Олеговна, Белорусский государственный университет, ФСК, кандидат филологических наук, доцент кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики; Абрамова Светлана, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра компьютерной лингвистики и лингводидактики, студент

***Массовые открытые онлайн-курсы – перспективное направление современного образования***

8. Завацкая Валентина Валерьевна, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра компьютерной лингвистики и лингводидактики, старший преподаватель

***Использование сервисов веб 2.0 при обучении иностранному языку***

9. Зайцева Вера Михайловна, ФГБОУ ВО «Смоленский государственный медицинский университет» Минздрава России, кандидат психологических наук, доцент

***Лингвострановедческий компонент как составная часть подготовки к участию в проектах международной научной и академической мобильности***

10. Качан Вероника Петровна, Государственное учреждение образования «Средняя школа №7 города Гродно», Республика Беларусь, учитель

***Технология обучения в сотрудничестве как средство формирования положительной учебной мотивации школьников на уроках иностранного языка***

11. Кекиш Наталия Анатольевна, УО «Белорусский государственный университет транспорта», кандидат технических наук

***Методы формирования навыка иноязычного профессионально-ориентированного чтения у технических специалистов в условиях неязыкового вуза***

12. Лапуцкая Ирина Иосифовна, Белорусский государственный экономический университет, старший преподаватель

***Особенности изучения модуля «Деловое письмо» китайскими студентами***

13. Макарова Елена Николаевна, Уральский государственный экономический университет, зав. кафедрой делового иностранного языка, доктор филологических наук, доцент

***Интерпретация смысла английских высказываний носителями русского языка, изучающими английский язык как иностранный***

14. *Митюкова Елена Анатольевна*, Лидский колледж УО «Гродненский государственный университет имени Я. Купалы», кандидат филологических наук

***Преподавание иноязычной профессиональной лексики в среднем специальном учебном заведении***

15. *Пипир Марк Ричардович*, «Гродненский государственный университет имени Янки Купалы» Лидский колледж, преподаватель, магистр образования

***Эвристический диалог на учебном занятии в условиях учреждения среднего специального образования по учебной дисциплине «Иностранный язык (профессиональная лексика)»***

16. *Савко Инна Эдуардовна*, Белорусский государственный университет, кандидат педагогических наук, доцент; *Савко Владимир Павлович*, Белорусский государственный педагогический университет имени Максима Танка, кандидат педагогических наук, доцент

***Применение элементов технологии «перевернутый урок» при подготовке старшеклассников к централизованному тестированию по русскому языку***

17. *Саямова Валентина Ивановна*, ФГБОУ ВО «Ростовский государственный медицинский университет» Минздрава России, старший преподаватель кафедры русского языка; *Олешко Тамара Васильевна*, ФГБОУ ВО «Ростовский государственный медицинский университет» Минздрава России, преподаватель кафедры физики и математики

***Креолизованные тексты, их использование на предвузовском этапе обучения иностранных учащихся русскому языку***

18. *Скакунова Виктория Александровна*, Московский государственный университет имени М.В.Ломоносова

***Дидактические принципы создания информационно-коммуникационной среды в обучении английскому языку (на высшей ступени образования)***

19. *Ушакова Наталья Витальевна*, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра компьютерной лингвистики и лингводидактики, старший преподаватель; *Гончаренко Ольга Станиславовна*, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра компьютерной лингвистики и лингводидактики, преподаватель

***О преимуществах интеграции компьютерных и интернет-технологий в обучающую среду***

20. *Шутько Галина Григорьевна*, Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Ростовский государственный медицинский университет» Министерства

здравоохранения Российской Федерации, преподаватель русского языка как иностранного

*Специфика современных методов в методологии обучения иностранному языку*

21. *Щелокова Наталья Вячеславовна*, Нижегородский государственный университет им. Н.И. Лобачевского, кандидат исторических наук, доцент; *Правдина Марина Владимировна*, Арзамасский политехнический институт НГТУ им. Р.Е. Алексеева, Россия, кандидат педагогических наук, доцент

*Current trends in foreign language teaching:  
use of the moodle platform at the foreign language classes*



### СЕКЦИЯ 3.

#### **ЯЗЫКОВАЯ КАРТИНА МИРА И ВЗАИМОДЕЙСТВИЕ КУЛЬТУР**

(ул. Курчатова 5, ауд. 212)

**Председатель:** Вострикова Ирина Юрьевна, кандидат филологических наук, доцент, ФГБОУ ВО «Воронежский государственный университет».

**Сопредседатель:** Стрельникова Марина Анатольевна, кандидат филологических наук, доцент, ФГБОУ ВО «Воронежский государственный университет».

1. *Бекенова Эльмира Маратовна*, Евразийский национальный университет им. Л.Н. Гумилёва, магистрант

##### ***Фразеологические единицы в корпусе современных словарей***

2. *Беценко Татьяна Петровна*, Сумской государственной педагогической университет имени А. С. Макаренко, доктор филологических наук, профессор

##### ***Лингвофольклористика – современное интегративное направление филологической науки***

3. *Бисимбаева Гаухар Танатовна*, Евразийский национальный университет им.Л.Н. Гумилева, магистрант

##### ***Гастрономическая лексика как код национальной культуры (на материале творчества Б. Момыш-улы)***

4. *Вострикова Ирина Юрьевна*, Воронежский государственный университет, кандидат филологических наук, доцент

##### ***К вопросу о выявлении национальной специфики микрогрупп ‘Сельскохозяйственный труд’ в русском и английском языках в рамках сопоставительно-параметрического метода***

5. *Глазкова Светлана Николаевна*, Челябинский государственный университет, Миасский филиал, доктор филологических наук

##### ***Популярный анимационный проект «Три кота»: взгляд лингвиста***

6. *Гуркова Ольга Сергеевна*, Мозырский государственный педагогический университет имени И.П.Шамякина, аспирант

##### ***Сфера электронных коммуникаций как источник лексико-фразеологической неологизации***

7. *Дасько Анна Анатольевна*, Государственный университет «Дубна», кафедра лингвистики, кандидат филологических наук, доцент

##### ***Семантика фразеологизмов с компонентом кровь — sangue в русском и итальянском языках***

8. *Дичковская Екатерина Анатольевна*, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра компьютерной лингвистики и лингводидактики, старший преподаватель

***Методологические основы изучения праздника (на примере древнеримских праздников)***

9. *Добровольская Оксана Ярославовна*, Ужгородский национальный университет, доктор филологических наук

***Ассимиляция заимствований в среднеанглийском языке***

10. *Дрогайлова Раиса Павловна; Копач Олег Игоревич*, Белорусский государственный университет, ФСК, кандидат филологических наук

***Языковые особенности англо- и русскоязычной наружной туристической рекламы***

11. *Жумабекова Айгуль Казкеновна*, Казахский национальный педагогический университет имени Абая, профессор кафедры восточной филологии и перевода, доктор филологических наук

***О переходных явлениях в области семантики***

12. *Климченко Светлана Григорьевна*, Белорусский государственный педагогический университет имени Максима Танка, старший преподаватель

***Определение понятия и содержания дискурсивного анализа***

13. *Кожина Алла Андреевна*, Белорусский государственный университет, доктор филологических наук, профессор

***Станислав Лем: соседи за бугром и соседи в космосе (к вопросу о взаимодействии культур)***

14. *Костюченко Виктория Юрьевна*, Белорусский государственный университет, кафедра теоретического и славянского языкознания, магистр гуманитарных наук, аспирант

***Средства эмфазы оценочных модальных значений в русских и английских сетевых ток-шоу и интернет-комментариях***

15. *Лучкина Наталья Владимировна*, Ростовский государственный медицинский университет, кандидат филологических наук; *Мирзоева Сусанна Амбарцумовна*, Ростовский государственный медицинский университет; *Малинина Диана Арсеновна*, Ростовский государственный медицинский университет

***Мир вещей как лингвокультурный феномен***

16. *Маняхин Алексей Владимирович*, Тамбовский государственный музыкально-педагогический институт им. С.В. Рахманинова, кандидат филологических наук, старший преподаватель

***Взаимодействие культур через призму лингвистического анализа художественного текста***

17. *Медведок Татьяна Владимировна*, Белорусский государственный аграрный технический университет, кафедры социально-гуманитарных дисциплин, старший преподаватель

***Ирония в политическом дискурсе***

18. *Мелеховец Владимир Фёдорович*, Белорусский государственный педагогический университет имени Максима Танка, кафедра истории Беларуси и славянских народов, соискатель

***Международный опыт транскультурных исследований***

19. *Приходько Анна Ильинична*, Запорожский национальный университет, кафедра английской филологии, доктор филологических наук, профессор

***Лингвокультурные компоненты дискурсивной деятельности***

20. *Рахматалиева Айнура Зинулаевна*, Евразийский национальный университет им. Л.Н. Гумилева, магистрант

***Функционирование метафоры в политическом дискурсе (на примере электронных сми)***

21. *Сивова Татьяна Викторовна*, Гродненский государственный университет имени Янки Купалы, кандидат филологических наук, доцент кафедры журналистики

***Испанский культурный код в языковой картине мира К.Г. Паустовского***

22. *Сидорович Диана*, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра компьютерной лингвистики и лингводидактики, студент;  
*Долгова Анна Олеговна*, Белорусский государственный университет, ФСК, кандидат филологических наук, доцент кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики

***Лингвокультурологический концепт «счастье» в национально-языковой картине мира белорусов***

23. *Степанова Валентина Андреевна*, Смоленский государственный медицинский университет

***Зооморфизмы как средство описания представителей мужского / женского пола в афроамериканской культуре***

24. *Сугоняко Тамара Иосифовна*, Белорусский государственный университет, старший преподаватель

***Понятие политической манипуляции: классификация способов языкового воздействия на слушателя***

25. *Тельмурзаева Аида Салауатовна*, Евразийский национальный университет им. Л.Н. Гумилёва, магистрант

***Соматизм как компонент фразеологической единицы***

26. *Уланович Оксана Ивановна*, Белорусский государственный университет, кандидат психологических наук, доцент

***Образ личности в национальной языковой картине мира через проекцию зоонимического культурного кода***

27. *Ходонович Вероника*, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра компьютерной лингвистики и лингводидактики, преподаватель

***Классификация жанров интернет-коммуникации***

28. *Хомцова Екатерина Валерьевна*, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра компьютерной лингвистики, преподаватель, лаборант, магистр филологических наук

***Когнитивная метафорическая модель 'животное – человек' на материале русского, белорусского и английского языков***

29. *Шифрон-Борейко Ирит*, Белорусский государственный университет, преподаватель/соискатель

***Идиоматичность в семантической организации коммуникативных клише (на материале русских и английских речевых формул)***

30. *Мария Старовойтова*, Белорусский государственный университет, студент; *Вероника Сулова*, Белорусский государственный университет, студент

***Особенности английского языка современной рекламы***



## СЕКЦИЯ 4.

### **ЛИТЕРАТУРОВЕДЕНИЕ, ПЕРЕВОД И ИНТЕРПРЕТАЦИЯ ТЕКСТА**

(ул. Курчатова 5, ауд. 719)

**Председатель:** Куркович Наталья Анатольевна, доцент кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики, кандидат филологических наук.

**Сопредседатель:** Дичковская Екатерина Анатольевна, старший преподаватель кафедры компьютерной лингвистики и лингводидактики.

1. *Бастун Елена Васильевна*, Кубанский государственный технологический университет

#### ***Техники скрытых убеждений в избирательных кампаниях***

2. *Бушев Александр Борисович*, Тверской государственный университет, кафедра журналистики, рекламы и связей с общественностью, кафедра международных отношений, доктор филологических наук, профессор

#### ***Понимание социолектов переводчиком***

3. *Горбач Наталия Викторовна*, Запорожский национальный университет, кандидат филологических наук, доцент

#### ***Оккупационная судьба евреев в романе Т. Мигалья «Шинок «Сельдь на цепи»***

4. *Жевнерович Елена Эрнстовна*, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра компьютерной лингвистики и лингводидактики, старший преподаватель; *Сергиенко Ольга Олеговна*, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра компьютерной лингвистики и лингводидактики, преподаватель

#### ***Библеизм как фразеологическая единица. Классификация библеизмов***

5. *Киселева Мария Александровна*, Московский педагогический государственный университет, кандидат филологических наук, доцент кафедры фонетики и лексики Института иностранных языков

#### ***Некоторые особенности функционирования междометной фразеологии библейского происхождения***

6. *Лаптенко Ирина Брониславовна*, Белорусский государственный университет культуры и искусств, заместитель директора Института

повышения квалификации и переподготовки кадров, кандидат филологических наук, доцент

***Актуальные аспекты развития художественного перевода в исторической ретроспективе в контексте белорусско-русских литературных взаимосвязей***

7. *Матвеева Марина Сергеевна*, Гомельский государственный университет имени Франциска Скорины, преподаватель кафедры теории и практики английского языка

***Прагматика прецедентных имен в текстах англоязычных газет***

8. *Николаенко Валентина Николаевна*, Запорожский национальный университет, кандидат филологических наук, доцент

***Время как историософская категория в романе И. Роздобудько «Переформулировка»***

9. *Половцев Денис Олегович*, Белорусский государственный университет, ФСК, кафедра теории и практики перевода, заведующий кафедрой, кандидат филологических наук, доцент; *Ефимчик Анастасия Александровна*, Белорусский государственный университет, кафедра теории и практики перевода, выпускница

***Категория художественного времени в «Сказках старого Вильнюса» М. Фрая***

10. *Сливец Ольга Григорьевна*, Мозырский государственный педагогический университет имени И. П. Шамякина, кафедра белорусской и русской филологии, магистр филологических наук, аспирант

***Мянушкі ў мове рамана Віктара Карамазава “Мастак і парабкі”***

11. *Стрельникова Марина Анатольевна*, Воронежский государственный университет, кандидат филологических наук, доцент кафедры естественно-научных факультетов

***Модели перевода английских словосочетаний на русский язык (в рамках общенаучной сферы и IT сферы)***

12. *Турлова Евгения Владимировна*, Оренбургский государственный университет, доцент кафедры английской филологии и методики преподавания английского языка, кандидат филологических наук; *Новикова Светлана Андреевна*, Оренбургский государственный университет, студент 4го курса направления подготовки 45.03.02 Лингвистика, профиль Перевод и переводоведение

***Лингвостилистические особенности успешного специального перевода (на материале англоязычных экономических текстов)***

13. *Федоренко Ольга Борисовна*, Донецкий юридический институт МВД Украины, ведущий специалист редакционно-издательского отделения отдела организации научной работы, кандидат филологических наук

***Украинские народные мотивы исторических романов XX ст. о кошевом атамане Иване Дмитриевиче Сирко***

14. *Шмык Екатерина Андреевна*, Белорусский государственный университет

***Идеал свободной личности в балладе Ф. Шиллера «Der Handschuh» и особенности его передачи в белорусских переводах***

15. *Шуляка Мария Ивановна*, Оренбургский государственный университет, кандидат филологических наук, доцент; *Павлова Анна Владимировна*, Оренбургский государственный университет, кандидат филологических наук, доцент

***Лексико-грамматические трансформации при переводе состояний природы в поэтических текстах (на материале стихотворения "Daffodils" Уильяма Вордсворта)***

16. *Анастасия Беликова*, Белорусский государственный университет, студент; *Виолета Рогачева*, Белорусский государственный университет, студент

***Основные способы и трудности перевода англоязычной политкорректной лексики на русский язык***

17. *Дени Товмирзаев*, Белорусский государственный университет, студент; *Владислав Кунцев*, Белорусский государственный университет, студент

***Особенности локализации видеоигр***



**15 марта 2019 г.**

- 10.30—11.50** Открытая лекция «*Время в художественной прозе Р. Киплинга: влияние индийской культуры*» (ул. Курчатова 5, ауд. 420).  
Лектор: *Левицкий Андрей Эдуардович*, доктор филологических наук, профессор, Московский государственный университет им. М.В. Ломоносова
- 10.30—11.50** Лекция-презентация «Лингвоакустические ресурсы для аудиогидов» (ул. Курчатова 5, ауд. 404).  
Модераторы: *Гецевич Юрий Станиславович*, заведующий лабораторией распознавания и синтеза речи ОИПИ НАН Беларуси, кандидат технических наук; *Русецкая Эвелина Владимировна*, *Густинович Павел Александрович*, *Бакунович Андрей Алексеевич*
- 12.00—12.30** Кофе-пауза (ул. Курчатова 5)
- 12.30—15.00** Экскурсия в Белорусский государственный музей истории Великой Отечественной войны (просп. Победителей, 8)
- 15.00—15.20** Подведение итогов конференции

ДЛЯ ЗАПИСЕЙ

ДЛЯ ЗАПИСЕЙ